



**BANCO CENTRAL DE BOLIVIA**  
ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA

**CIRCULAR EXTERNA**

La Paz, 30 de septiembre de 2020  
**CIEX N° 49/2020**

**DE:** GERENCIA GENERAL  
GERENCIA DE ENTIDADES FINANCIERAS  
**A:** ENTIDADES DE INTERMEDIACIÓN FINANCIERA, EMPRESAS DE  
SERVICIOS FINANCIEROS COMPLEMENTARIOS QUE PRESTAN  
SERVICIOS DE PAGO, ADMINISTRADORAS DE TARJETAS  
ELECTRÓNICAS, CÁMARAS DE COMPENSACIÓN Y  
LIQUIDACIÓN  
**ASUNTO:** **MODIFICACIÓN DE LA CIRCULAR CIEX N° 26/2020 DE  
REQUISITOS Y CONDICIONES PARA LAS OPERACIONES DE  
EFECTIVIZACIÓN DE INSTRUMENTOS ELECTRÓNICOS DE  
PAGO EN COMERCIOS AFILIADOS A TRAVÉS DE TERMINALES  
DE PUNTO DE VENTA-POS**

Señores:

El Banco Central de Bolivia, en el marco de sus atribuciones de regulador del sistema de pagos nacional y conforme lo establecido en Reglamento de Servicios de Pago, Instrumentos Electrónicos de Pago, Compensación y Liquidación, aprobado mediante R.D. N°137/2019 de 8 de octubre de 2019, remite para su aplicación y cumplimiento los Requisitos y Condiciones para las operaciones de Efectivización de Instrumentos Electrónicos de Pago (IEP) en Comercios dejando sin efecto la Circular Externa CIEX N° 26/2020 de fecha 05.06.20.

Las Empresas Administradoras de Tarjetas Electrónicas y entidades emisoras de IEP deben realizar las adecuaciones en sus sistemas, configuración del software necesario en terminales POS y otras actividades necesarias para la prestación del servicio, hasta el 31 de diciembre de 2020.

Atentamente,

**DOCUMENTO FIRMADO DIGITALMENTE**

Joaquín Rolando López Bakovic  
**GERENTE DE ENTIDADES FINANCIERAS**

Abel Fernando Sanjines Alvarez  
**GERENTE GENERAL a.i.**

AFSA/JRLB/ropr/pmms/erai  
C.c. Archivo

*El BCB contribuye al desarrollo económico y social del país*



**BANCO CENTRAL DE BOLIVIA**  
ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA

**Requisitos y condiciones para la efectivización de Instrumentos Electrónicos de Pago (IEP) en comercios**

**A. Generales**

La efectivización de Instrumentos Electrónicos de Pago (IEP) en comercios es un mecanismo mediante el cual el titular de un IEP puede retirar dinero en efectivo de una cuenta en moneda nacional asociada a dicho instrumento, u opcionalmente con cargo a una tarjeta de crédito emitida por una entidad financiera radicada en el exterior, en un comercio afiliado a una red de IEP al momento de realizar una compra y pagar en una Terminal de Punto de Venta (POS) y tiene las siguientes condiciones y requisitos que se deberán cumplir en el territorio nacional:

1. El monto máximo permitido para operaciones de efectivización de IEP en comercios será de Bs300.- (Trescientos bolivianos 00/100) por cada transacción que realice el cliente.
2. Las operaciones de efectivización de IEP en comercios no generarán ningún cobro al usuario o titular de IEP, las comisiones a ser aplicadas serán pactadas entre las Entidades de Intermediación Financiera emisoras del IEP, comercios afiliados aceptantes y las Empresas Administradoras de Tarjetas Electrónicas.
3. Las operaciones de efectivización de IEP en comercios no generarán obligaciones tributarias e impositivas al cliente ni al comercio puesto que se constituyen en un débito de la cuenta asociada al IEP.
4. Para realizar una operación de efectivización de IEP en comercios el cliente deberá seguir el mismo procedimiento que cuando realiza un pago por bienes o servicios a través de un POS, es decir, deberá introducir su número de identificación personal (PIN) para confirmar la operación.
5. En el caso de que las operaciones de efectivización de IEP en comercios se realicen mediante tarjetas electrónicas, estas podrán ser de débito nacionales emitidas por entidades reguladas por la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero (ASFI) y de manera opcional de crédito emitidas en territorio nacional o internacional.

*El BCB contribuye al desarrollo económico y social del país*



**BANCO CENTRAL DE BOLIVIA**  
ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA

**B. Características de los comercios**

Los comercios afiliados a las redes de tarjetas electrónicas que ofrezcan el servicio de efectivización de IEP en comercios deberán cumplir los siguientes requisitos y condiciones en el territorio nacional:

1. El servicio de efectivización de IEP en comercios podrá ser prestado por establecimientos comerciales de los rubros correspondientes a:
  - a. Supermercados.
  - b. Cadenas de tiendas o grandes almacenes.
  - c. Cadenas de farmacias.
  - d. Estaciones de servicio (gasolineras).
  - e. Servicios de hotelería u hospedaje que se encuentren dentro del Régimen General del Servicio de Impuestos Nacionales.
  - f. Restaurantes o cafeterías que se encuentren dentro del Régimen General del Servicio de Impuestos Nacionales.

**C. Condiciones de Prestación del Servicio**

1. El servicio de efectivización de IEP en comercios tendrá carácter opcional y será ofrecido a los clientes en las cajas de los comercios afiliados sujeto a disponibilidad de efectivo.
2. Las empresas administradoras de tarjetas electrónicas deberán asegurar que los accesos a la información y las operaciones registradas a través de los POS se realicen conforme a normativa específica emitida por la ASFI.
3. Cada caja de los comercios afiliados deberá identificar claramente mediante algún tipo de anuncio o publicidad el servicio en ese punto de atención.
4. Los comercios afiliados deben facturar únicamente por el monto correspondiente a la venta de bienes y servicios sin incluir el monto de efectivo entregado, pues esta operación no forma parte de la venta.
5. Luego de realizada la operación de efectivización mediante POS el comercio, si así lo requiere el cliente<sup>1</sup>, emitirá un comprobante impreso o

---

<sup>1</sup> Conforme lo establecido en los Requerimientos Operativos Mínimos de Seguridad para Tarjetas Electrónicas, Circular SGDB N° 003/2020 del Banco Central de Bolivia de fecha 02.01.20, no se emitirá un comprobante impreso para el cliente, a no ser que éste lo solicite, en cuyo caso no requerirá firma manuscrita.

*El BCB contribuye al desarrollo económico y social del país*



**BANCO CENTRAL DE BOLIVIA**  
ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA

electrónico donde se distinga claramente el monto correspondiente al pago por la venta de bienes o servicios, el monto correspondiente a la operación de retiro de efectivo y el monto total debitado de la cuenta asociada al IEP.

6. Los comprobantes expedidos por el comercio no podrán exponer información confidencial del cliente, tal como el número de cuenta o el número de tarjeta.

*El BCB contribuye al desarrollo económico y social del país*